昭和48年7月2日第三種郵便物認可　平成24年4月10日発行　　第523号(毎月1回10日発行)

THE NARA CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY NEWS

奈良商工会議所
THE NARA CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY
〒630-8586 奈良市登大路町36番地の2
TEL.0742-26-6222(代)
FAX.0742-22-1180

4
2012
No.523

なら商工会議所ニュース

リニア中央新幹線『奈良駅』設置の要望書を提出

平成24年度　各種検定試験日程が決定

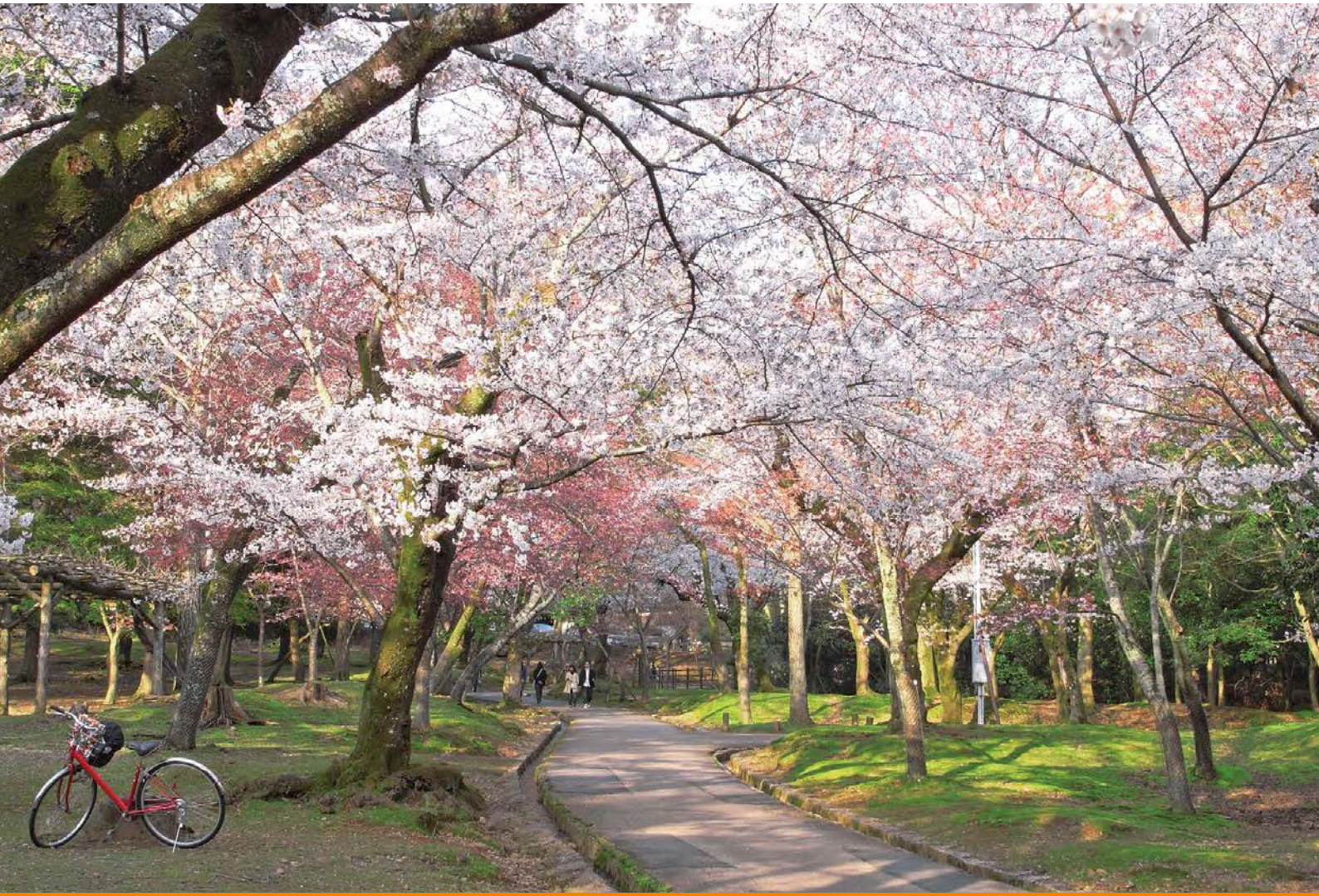
部会活動報告

・工業部会　視察見学会を開催

連載

● なら企業散策 132

「Love in Heart & Dream in Living」　スケーター株式会社



わたしたちができる環境づくり



自然との共存を図りながら
限りある資源を大切に使い
環境を守っていく――――

私たちは時代に役立つ企業であり続けたいと考えます

ISO 14001 JQA-EM2283 本社・本社工場
24000148(03) JISQ15001:2006準拠
FSC www.fsc.org FSC® C007718 責任ある森林管理のマーク

KYODO SEIHAN PRINTING KSP
共同精版印刷株式会社
本　社：〒630-8013 奈良市三条大路2丁目2-6 TEL 0742-33-1221㈹ FAX 0742-33-7035
大阪支社：〒542-0082 大阪市中央区島之内1丁目12-3 TEL 06-6271-7951㈹ FAX 06-6271-7954
東京支社：〒116-0014 東京都荒川区東日暮里5丁目6-4 TEL 03-3802-4741㈹ FAX 03-3802-4740

印刷・イベント・IT
セールスプロモーション・ノベルティ



20000116(03) JISQ15001:2006準拠
M.P.S +RGB PRINTING
ISO 14001 JQA-EM2026 本社

MEISHINSHA
株式会社 明新社
本　社　630-8141 奈良市南京終町3丁目464番地
TEL 0742-63-0661(代)　FAX 0742-63-0660
大阪営業所　543-0001 大阪市天王寺区上本町6丁目6番1号
TEL 06-6771-4501(代)　FAX 06-6773-0492
ならクターショップ 絵図屋　630-8217 奈良市橋本町36番地
TEL 0742-23-3131(代)　FAX 0742-26-0093
E-Mail　info@meishin.co.jp
ＵＲＬ　http://www.meishin.co.jp

やすらぎの環境を
優しくサポート。



― 清潔と安心をお届けして119年 ―

寝具リース（レンタル）・販売
業務用クリーニング／リネンサプライ
福祉用具レンタル・販売／介護用品販売
介護住宅リフォーム

小山株式会社

〒630-8131
奈良市大森町 47 番地の 3
TEL 0742-22-4321
www.koyama-kk.co.jp

JQA-EM5053 JQA-QMA13306

独立宣言

インシュアランス・プランナー

企業や個人を対象とした損害保険・生命保険に関するマーケットリサーチや保険契約の募集を行っていただく業務です。

【募集要項】
◎資　　格：年齢不問
　研修期間終了後、当社専属・専業代理店として独立していただける方
◎採 用 日：毎偶数月１日
◎報酬体系：
　◯試用期間（２ヶ月）：固定給）独身者17万円・配偶者有25万円＋各種手当
　◯雇用期間（36ヶ月）：固定給）独身者８万円～21万円・配偶者有８万円～29.5万円
　（給与テーブルと経過月により異なる）＋歩合給＋各種手当
　※配偶者とは、所得税法上の控除対象配偶者となります。
◎社会保険：健康保険、厚生年金保険、雇用保険、労災保険
◎応募方法：履歴書（JIS規格、写真貼付）を下記までご送付下さい。
◎選　　考：書類選考の上、面談日をご連絡いたします。
　なお、応募書類の返却はご容赦下さい。

TOKIO MARINE NICHIDO
東京海上日動火災保険株式会社
問い合わせ先：奈良支店業務グループ（担当：谷口）
〒630-8115 奈良市大宮町6丁目2－19　TEL:0742-35-8500　FAX:0742-35-8541

4
2012
April

なら商工会議所ニュース
THE NARA CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY NEWS

Contents

なら企業散策 132 …… 02
「Love in Heart & Dream in Living」 スケーター株式会社

ユーザ協会 平成24年度 ビジネスマナー講演会のご案内 …… 03

平成24年度 各種検定試験日程表 …… 04

青年部だより／女性会だより …… 05

建設経営セミナーを開催 …… 06

工業部会
視察見学会を開催

リニア中央新幹線『奈良駅』設置の要望書を提出 …… 07

中小企業相談所インフォメーション …… 08
新規委託事業所募集！

マルケイ資金融資のご案内

公正取引委員会 …… 09
独占禁止法相談ネットワークの御利用をお待ちしています

定例金融相談のお知らせ
事業資金のご相談を公庫職員が会議所へ出張のうえ承ります

高橋進の経済ナビ …… 10
「新年度の日本の景気を読むー復興需要が景気を下支えー」

サラリーマン川柳

日本政策金融公庫 …… 11
《新企業育成貸付》女性、若者／シニア起業家資金のご案内

がんと食生活の関係【前編】 …… 12

PETがん総合検診のご案内 …… 13
～“がん”からご自身、ご家族を守るために～

協会けんぽからのお知らせ
本年3月分（4月納付分）から全国健康保険協会（協会けんぽ）の保険料率が変わりました

経済指標 …… 14

奈良市コーナー …… 15
奈良市心のふるさと応援寄附制度

友好倶楽部だより …… 16

会員とくとくサービス券

新会員紹介／事務局日誌／人事異動のお知らせ／ …… 21

事務局より会費納入のお願い

●●表紙●●



「降り注ぐ桃色」
撮 影 者／**中 村 秀 樹**
撮影場所／**春日野園地**

今年度から表紙は、**「奈良の道」**をテーマに紹介してまいります。

なら企業散策 132

「Love in Heart & Dream in Living」

スケーター株式会社



代表取締役社長　鴻池　良一　氏

Q 創業からのあらましについてお聞かせください

元々は万年筆を扱う会社でした。創業者である先代は、大阪で「スケーター万年筆株式会社」として、万年筆の製造・輸出を行っておりました。しかし、昭和35年頃から万年筆の需要が低下、また低コストで製造する台湾や韓国・中国の業者が台頭していく中、徐々に売り上げが落ち込んでいきました。

そこで、我が社にあったプラスチックインジェクション成型の技術を使い、主に弁当箱などのプラスチック家庭用品の製造販売を始めたのです。

昭和47年頃から家庭用品を扱い、昭和49年には「スケーター株式会社」に社名を変更、万年筆メーカーからプラスチック家庭用品メーカーに移行しました。

この頃から、子どもに人気のアニメキャラクターを版権会社（ライセンサー）より借り受け、商品にプリントして販売していたのですが、アニメは一年で終わってしまうので、人気が長続きしません。そこで、テレビアニメではないキャラクターに着目し、昭和59年に株式会社サンリオと業務提携を結び、ハローキティなどのキャラクター製品の企画・製造・販売を開始しました。その後、色々な企業ともライセンスを締結し、数多くのキャラクター製品を製造販売しております。

Q 業務内容についてお聞かせください

私たちの手がける商品は大きく三種類あります。ロイヤリティーの発生するキャラクター分野、ファッションと呼んでいる独自商品分野、そして他の企業から頼まれて製造するOEMです。

主たる商品は生活日用品で、特にランチ（弁当箱類）・行楽・キッチン・食器・保存用品に特に力を入れています。

製造は日本で6割、中国で4割を行っています。全ての商品は、日本で企画・設計・品質基準を設定しそれに基づいて製造しています。メイドイン○○byスケーターの精神で世界にスケーターブランドを広げようとしています。

多くの商品には、特許・実用新案・意匠登録等の工業所有権や商標登録、また版権等により守っていますが、それらについても全て弊社が管理し、又差別化を図っています。

販売先は、近年流通簡略化のニーズが高まってきたことに伴い、一次店から直接販売する直取引化とインターネット・通販業者・生協の活用を通じて販路の拡大、また海外へも拡大を実施しています。



ショールーム入口ではスヌーピーがお出迎え

Q 商品開発についてお聞かせください

私たちは、キャラクター商品を主に手がけていますが、それだけではなく当社のクオリティとオリジナリティを前面に打ち出し、品質はもちろん販売価格にもこだわりを持った「スケーターブランド」を確立したいと考えています。

ほとんどの商品寿命は五年程度です。生活スタイルやニーズがどんどん変わっていく現代社会の中で、何が求められているのかが分かっていないと生き残っていくことは難しいでしょう。そのためには市場調査を行い、常に意識変革を心がけて商品開発に努めて行くことが、企業存続の最低条件だと考えています。

商品は、「安全・安心」「品質機能」「環境」「ファショントレンド」「価格」「時短・手軽」「健康・快適」などのテーマを設けて、便利で楽しく、美しく、おもしろい商品の開発を実施しています。



真空シリーズ「おひつ」ホカホカご飯を長期に保存！

家庭用品分野でのキャラクター商品では日本の1／3超、特に弁当箱関連では日本の4割を弊社が占めています。

それ以外に電子レンジ商材、特にクック膳というレンジ調理鍋はテレビショッピング等において、ここ7～8年No1の売上を続けています。又、昨年大ヒットしたのはシリコン蒸し器シリーズがありました。最近では、真空シリーズの真空おひつ、真空保存容器袋、漬物浅漬けメーカー等々があります。

今年はファッションのカラー10色展開（ランチ、ボトル、食器等）シリーズやフラワー

シリーズ、ベビー用品、ペット用品、アイフォン関連グッズ等々の開発をしております。

Q 将来への展望についてお聞かせください

海外への展開に力を入れたいと思っています。現在、中国の広東省と上海、それに韓国・台湾に子会社があり、現地で製造・販売を行っております。

ドイツ・アメリカでも営業所の開設を検討しております。特にドイツは昨年からのユーロ経済危機の中でも、比較的被害が少ない地域ですので、ヨーロッパへの展開の拠点にしたいと考えております。また香港はアセアン諸国の展開をにらんでいます。景気回復中のアメリカにはニューヨークに検討しております。



本社全景　ちょっとのぞきたくなるようなかわいいビルです。

その他、パリ、ニューヨークやフランクフルト、上海・香港でも見本市に出展するなど、将来への種を撒いている最中です。弊社の夢は家庭用品の業界において世界に羽ばたくケーターブランドを作り上げることにあります。No1メーカーというより、その商品構成・中身でオンリーワンメーカーを目指そうと考えております。

Q 商工会議所への要望についてお聞かせください

今後は、在阪企業のイメージから「奈良のスケーター」として貢献していきたいと考えております。会議所との繋がりも深めていきたいと考えております。

どうすれば奈良の商工業が発展するかを考え、中・長期的なビジョンを持って、奈良県を動かしてゆく存在となっていきたいです。

【取材協力】帝塚山大学　春田千尋

事業所概要

- 事業所／スケーター㈱
- 代表者名／代表取締役社長　鴻池　良一
- 所在地／奈良市杏町二一六一一
- 従業員数／百四十名
- 事業内容／プラスチック製品製造業

◆つぶやきカメラマン

会話のあちこちに現れる柔らかい関西弁が心地よく、「…そうせんと買うてくれへんやんかぁ～、…そやんねん、そこがねらい目やねん！」と親しみやすいしゃべり方ですが、その内容はズバッと直球でした。

経営方針についても「企業では、弱いところ（売れない製品）は切り捨てて、強いところを伸ばしていきます。政治はそうもいかないとは思いますが、今日の経済・外交問題、特に貿易の自由化において弱いもの（産業）を守るために保護政策をとる…これではますます弱くなってしまうのでは…」と世界を見据えたグローバル企業のリーダーとして厳しいご意見も披露していただきました。本日は長いあいだお付き合いいただき、本当にありがとうございました。

平成24年度

ユーザ協会 ビジネスマナー講演会のご案内

（財）日本電信電話ユーザ協会奈良支部では、ビジネスマナーの習得を目的としたマナー講演会を開催します。みなさまのご参加をお待ちしております。

テーマ

「ビジネスマナーの徹底習得を目指そう」

【内容】

1. 基本マナーの振り返り
- ①第一印象の重要性
- ②身だしなみのポイント
- ③明るい表情・笑顔
- ④立ち居振る舞い

2. 電話応対の基本
- ①電話応対の基本マナー
- ②接遇用語チェック
- ③好印象を与える表現
- ④実践練習



3. ビジネスメールのマナー
- ①メールのマナーとタブー

実施日時・場所及び担当講師

会場	橿原会場	奈良会場
日時	平成24年5月23日(水) 13：30～16：30	平成24年5月24日(木) 13：30～16：30
場所	橿原観光ホテル (TEL)0744-22-3235	奈良ロイヤルホテル (TEL)0742-34-1131
講師	㈱JBMコンサルタント　講師　萩原　麻美	

参加費　2,000円／1人　※ユーザ協会会員無料

定員　各会場　50名（先着順）
参加人員が少ない場合は、中止することがありますので、ご了承願います。

申込期限　平成24年5月14日（月）必着

申込方法　下記にお電話いただくか、ユーザ協会奈良支部ホームページからお申込下さい。

※お問い合わせ先
ユーザ協会奈良支部 事務局 TEL(0742)95-5800
URL http://www.nara.jtua.or.jp/

平成24年度 各種検定試験日程表

http://www.nara-cci.or.jp/kentei/

◎施行日程一覧

奈良商工会議所

種目	回数	試験日	申込受付期間(土·日·祝除く)	合格発表期間
珠算	195回 1~6級	6月24日(日)	5月7日(月)~5月11日(金)	7月3日(火)~7月16日(月)
	196回 1~6級	10月28日(日)	9月10日(月)~9月14日(金)	11月6日(火)~11月19日(月)
	197回 1~6級	25年2月10日(日)	25年1月7日(月)~1月11日(金)	25年2月19日(火)~3月4日(月)
簿記	131回 2~4級	6月10日(日)	5月7日(月)~5月11日(金)	6月19日(火)~7月2日(月)
	131回 1級			7月31日(火)~8月13日(月)
	132回 2~4級	11月18日(日)	10月15日(月)~10月19日(金)	11月27日(火)~12月10日(月)
	132回 1級			25年1月8日(火)~1月21日(月)
	133回 2~4級	25年2月24日(日)	25年1月21日(月)~1月25日(金)	25年3月5日(火)~3月18日(月)
販売士	70回 3級	7月14日(土)	6月11日(月)~6月15日(金)	8月7日(火)~8月20日(月)
	40回 2級	10月3日(水)	9月3日(月)~9月7日(金)	10月25日(木)~11月7日(水)
	71回 3級	25年2月20日(水)	25年1月15日(火)~1月18日(金)	25年3月14日(木)~3月27日(水)
	40回 1級			25年4月4日(木)~4月17日(水)
日商PC(文書作成) 日商PC(データ活用) 日商PC(プレゼン資料作成)	1級	10/6(土)·10/7(日) 2/16(土)·2/17(日)	試験実施日や受付方法については、直接各試験会場にご確認ください。 検定試験施行会場は下記ホームページよりご確認ください。 http://www.nara-cci.or.jp/kentei/kaijyou	
	2級·3級·Basic	随時施行		
キータッチ2000テスト	随時施行			
カラーコーディネーター	32回 2·3級	6月17日(日)	4月3日(火)~5月2日(水)	結果発表日 7月20日(金)
	33回 2·3級	12月2日(日)	9月18日(火)~10月19日(金)	〃 25年1月11日(金)
	33回 1級			〃 25年2月1日(金)
ビジネス実務法務	31回 2·3級	7月1日(日)	4月17日(火)~5月18日(金)	〃 8月3日(金)
	32回 2·3級	12月9日(日)	9月25日(火)~10月26日(金)	〃 25年1月18日(金)
	32回 1級			〃 25年3月22日(金)
福祉住環境コーディネーター	28回 2·3級	7月8日(日)	4月24日(火)~5月25日(金)	〃 8月17日(金)
	29回 2·3級	11月25日(日)	9月11日(火)~10月12日(金)	〃 25年1月11日(金)
	29回 1級			〃 25年3月29日(金)
環境社会(eco)	12回 −	7月22日(日)	5月8日(火)~6月8日(金)	〃 9月7日(金)
	13回 −	12月16日(日)	10月2日(火)~11月2日(金)	〃 25年2月1日(金)

※珠算、簿記、販売士検定の申し込みは、窓口受付(9:00~17:00)のみとなります。尚、簿記検定受付期間のみ受付時間を19:30まで延長いたします。
※カラーコーディネーター、ビジネス実務法務、福祉住環境コーディネーター、環境社会(eco)検定は、インターネットまたは電話により申込登録をお願いいたします。
<インターネット受付> http://www.kentei.org/ <電話受付>東京商工会議所検定センター 03-3989-0777 (土·日·祝日、年末年始除く10:00~18:00)

◎受験料(消費税含む)

	1級	2級	3級	4級	5級	6級
珠算	2,040円	1,530円	1,330円	920円	920円	920円
簿記	7,500円	4,500円	2,500円	1,600円		
販売士	7,500円	5,500円	4,000円			
日商PC(文書作成)	10,000円	7,000円	5,000円	(Basic) 4,000円		
日商PC(データ活用)	10,000円	7,000円	5,000円	(Basic) 4,000円		
日商PC(プレゼン資料作成)	10,000円	7,000円	5,000円			
キータッチ2000テスト	1,500円					
カラーコーディネーター	9,180円	7,140円	5,100円			
ビジネス実務法務	10,500円	6,300円	4,200円			
福祉住環境コーディネーター	10,500円	6,300円	4,200円			
環境社会(eco)	5,250円					

◎写真のサイズ

珠算·簿記·日商PC(各1級) 福祉·カラー·ビジ法(各1·2級) 環境社会	たて4.5cm×よこ3.5cm
販売士(1級)	たて3.0cm×よこ2.5cm

◎各種検定申込書・パンフレット(試験施行日の2ヶ月前より配布予定)

申込書・パンフレットは、当所窓口のほか下記書店でも配布しております。

啓林堂書店 郡山店、新大宮店、奈良店、西大寺店、奈良ビブレ店、奈良三条店
くまざわ書店 奈良店、キャップ書店 王寺店

※「珠算」、「日商PC」、「キータッチ2000テスト」申込書の書店配布はありません。

<お問い合わせ>
奈良商工会議所 会員サービス課 〒630-8586 奈良市登大路町36番地2 TEL(0742)26-6222㈹

青年部だより

青年部3月例会

開催日　平成24年3月16日（金）
場　所　奈良ロイヤルホテル
テーマ　ALL OVER AGAIN



松本委員長の開会宣言、商工会議所青年部の歌「伸びゆく大地」を斉唱、綱領朗読・指針唱和を行い、服部会長から挨拶をいただき第1部が開催されました。

第1部では林総務委員長・竹田会員広報委員長・松本渉外委員長・森本奈良交流委員長・金田未来創造委員長より担当した例会を中心に今年度のＹＥＧ活動を振り返り、一年間の軌跡を語っていただきました。また今年度、日本ＹＥＧに出向いただいた平方理事にも一年間を振り返っていただきました。各委員長とも委員会テーマや活動内容、また担当例会に対する熱い想いを存分に発表していただけたと思います。

第2部は中澤特別理事の乾杯の発声で平成23年度納会を開催致しました。

その中での委員会報告は、副委員長を中心に各委員会が思考を凝らした演出で委員会報告を行い大いに盛り上がりました。

平方出向理事の活動に関しましては、日本ＹＥＧ兵頭会長より届いたお礼状を中澤特別理事より代読いただきました。最後に池田・塚本・前田・出店副会長より今年度事業を振り返っていただき、服部会長への労いの言葉をいただきました。

最後に、前田副会長の謝辞、松本委員長の閉会宣言で例会は、終了いたしました。

担当／渉外委員会



女性会だより

女性会二・三月合同例会

日　時　二月十五日（水）～十六日（木）
行き先　有馬方面
参加者　中村会長 他十四名

女性会による恒例のバス旅行、今回は有馬方面へ。エクシブ有馬離宮も、菊正宗酒造記念館も、そして昼食をとった北野ホテルも、こちらの期待以上のものがあり、大いに満足できるものでした。

なかでも、菊正宗酒造記念館では多くのことを知り学ぶことができました。江戸時代の酒造を利用していたという旧記念館は阪神淡路大震災で倒壊、平成十一年に復興オープンしたということでした。

こだわりの酒造りも興味深く拝見しましたが、この大きな酒造会社が、お酒以外の商品を数多く手がけていることに驚きました。鍋つゆやカレー、アイスクリームをはじめ、食品以外にも化粧品、入浴剤と実に幅広い会社経営をしているのです。


菊正宗酒造記念館

社会情勢がめまぐるしく変化する現在、頑なに守るという姿勢ではなく、柔軟に対応できる心や幅広い考え方が必要なことを教えられた気がしました。

最後になりましたが、ご参加下さいました皆様のご協力に感謝し、当番一同心よりお礼申し上げます。ありがとうございました。

当番／若原　万紗子



建設経営セミナーを開催

日　時　平成二十四年三月二十九日（木）
13：30～15：00
場　所　奈良商工会議所四階中ホール
テーマ　「奈良のまちづくりや
魅力向上について」
講　師　奈良県土木部長
大庭　孝之　氏
出席者　33名

今年の、建設経営セミナーは、奈良県土木部部長の大庭孝之氏を講師にお迎えして、「奈良のまちづくりや魅力向上について」と題して、開催いたしました。

講演に先立ち、建設部会矢追部会長は、復興元年となった今年も、建設業界にとってはまだまだ厳しい状況が続いておりますが、益々頑張っていかなければならないと挨拶され、引き続いて講演に入った。



建設部会　矢追部会長

先ず最初に、リニア中央新幹線の現状について、基本計画の決定から現状までの状況について説明された。また、奈良商工会議所から



は、「奈良駅設置要望書」が提出された旨報告があった。

続いて「奈良のまちづくりや魅力向上について」では、奈良県内での消費動向で、家計収入は高く、消費活動は活発であるが、奈良県内での消費には結びついていないのが現状であります。

雇用・消費・投資が奈良県内で活発に循環するための「まちの魅力向上」が必要となる。

まちづくりの取組みとしては、「川辺のまちづくり」「医療を中心としたまちづくり」「奈良・町家の芸術祭・はならあと」などの事業についての説明がであった。

また、中心市街地・観光地の魅力向上として、「奈良公園基本戦略」として、奈良公園を名実ともに「世界に誇れる公園」を目指して、方向性・重点的な取組みを整理するとの説明であった。また、中心市街地の交通対策・移動環境の向上として、「パーク&バスライド」「奈良観光周辺バス」「奈良公園ぐるっとバス」等の状況についての説明であった。

最後に、建設部会大西副部会長より、大庭部長への謝辞が述べられ、建設経営セミナーが終了した。

工業部会

◆視察見学会を開催◆

日　時：平成24年3月9日（金）
視察先：三菱電機三田製作所
関西電力㈱淡路風力発電所
参加者：竹田部会長、沢井副部会長、
小山副部会長　他23名

今回の視察見学会は、兵庫県三田市の三菱電機三田製作所、淡路市の関西電力㈱淡路風力発電所へ行ってまいりました。雨が降り止まない、あいにくの天気でしたが、参加者一同有意義な一日を過ごすことができました。

午前8時20分に会議所前を出発。金曜日ということもあり、道路は若干の渋滞がありましたので、予定より少し遅れて三菱電機三田製作所に到着しました。こちらの工場では主にカーナビゲーションを製造しており、担当者の方の説明の後、2班に分かれて製造ラインの見学をおこないました。

工場内は精密機械を扱っているので、クリンリネス管理を徹底しており、ほこりを出さないようにたくさんの工夫がなされていました。ラインで働いておられる従業員の方の手捌きは見事で、製造過程をじっくり見せていただくことができました。

その後、三田屋本店にて昼食をとり、午後からは関西電力㈱淡路風力発電所を視察しました。まずは計画の説明がなされ、大阪港仮置場にある風車部材の見学をおこないました。風車部材は間近で見るととても大きく、仮置場から、発電所まで運ぶのには大変苦労するそうです。次に、7号機風車の見学をおこない、帰途に着きました。


三菱電機三田製作所研修室にて見学前の説明を受ける参加者

リニア中央新幹線『奈良駅』設置の要望書を提出

リニア中央新幹線『奈良駅』設置の要望書を三月二十七日に奈良県知事宛に提出致しました。

本件は、リニア中央新幹線推進特別委員会（二月二十九日開催）において要望書を取りまとめたものをその後、常議員会（三月十二日開催）、議員総会（三月二十六日開催）の承認を得て決定したものであります。



知事室にて要望書を手渡しました。
左から
山岡委員長、西口会頭、荒井知事

要　望　書

リニア中央新幹線は、全国新幹線鉄道整備法に基づいて、昭和４８年に国において基本計画が決定された路線であります。

平成２２年２月に国土交通大臣から諮問を受け、交通政策審議会陸上交通分科会鉄道部会中央新幹線小委員会において「中央新幹線の営業主体及び建設主体の指名並びに整備計画の決定について」検討され、平成２３年５月に答申がなされました。

これを受けて平成２３年５月２６日に国土交通大臣が整備計画を決定し、翌２７日にはJR東海に対して建設が指示されました。

リニア中央新幹線の整備は、三大都市圏間の高速かつ安定的な旅客輸送を確立させるのみならず、リニア中央新幹線及び東海道新幹線による大動脈の二重系化にもなり、昨年の東日本大震災の経験から災害リスクに備えるという点でも大きな意義をもっております。

このことからも「奈良市付近」を主要経過地とした整備計画は大きな意味があります。

また、リニア中央新幹線が整備されることにより紀伊半島全体の経済とりわけ観光産業にとっては大きなインパクトであり、地域経済の活性化が図られることに大きな期待が寄せられております。

そのためには、奈良県の関係団体が一丸となって『奈良駅』設置に向けた取組を強力に推進していく必要があります。

このことから、当所といたしましては、リニア中央新幹線の東京、大阪間の早期の全線同時開業及びルート選定に際しては、他の交通機関とのネットワークを尊重して頂き、利用者の利便性や最も経済効果が見込まれる「奈良市附近」への『奈良駅』設置の早期実現に向けて強力な運動を展開するよう要望いたします。

貴職におかれましては、『奈良駅』設置について格別のご配慮を賜り強力に推進していただきますよう強くお願いするものであります。

平成２４年３月２７日

奈良商工会議所
会頭　西口廣宗
リニア中央新幹線推進特別委員会
委員長　山岡一光

寛ぎを求めて、
より充実して…
宝来温泉
（露天風呂併設）
ヘルシーな料理で古代に浸りたい。
宮廷料理 天平の宴（てんぴょう うたげ）®



政府登録国際観光旅館
奈良パークホテル
〒631－0845　奈良市宝来4丁目18番1号（阪奈道路沿い）
TEL0742－44－5255（代）

政府登録国際観光レストラン
大和料理 萬佳（ばんか）
奈良パークホテル内
TEL0742－43－5030

ホームページ　http://www.kotonara.co.jp

ユーザ協会では会員募集中です。

ユーザ協会とは、情報通信の活用に関する最新の情報をお届けするとともに、電話応対能力等の向上を図りCS（顧客満足）経営を推進するための人材育成のお手伝いをしている総務省所管の財団法人です。

URL http://www.nara.jtua.or.jp

財団法人 日本電信電話ユーザ協会 奈良支部
事務局　〒630-8115 奈良市大宮町4-297-2
NTT西日本新大宮ビル
電話 フリーダイヤル 0120-21-4542

INFORMATION

相談所インフォメーション

奈良商工会議所中小企業相談所からのお知らせ

4月は労働保険の年度更新の月です

新規委託事業所募集!

労働保険事務組合を、ご利用ください。

労働保険事務組合とは

中小企業事業主の事務処理の負担を軽減するため、事業主にかわって労働保険料の申告・納付や労働基準監督署及びハローワーク（公共職業安定所）への書類提出など労働保険に関する事務の一切を代行することについて、厚生労働大臣の認可を受けた組合です。

●委託できる事業主は

常時使用する労働者が、金融・保険・不動産・小売業にあっては50人、卸売・サービス業にあっては100人、その他の事業にあっては300人以下の事業主となっています。

●委託できる事務の範囲

労働保険事務組合が処理できる労働保険事務等の範囲はおおむね次のとおりです。

①概算保険料、確定保険料、一般拠出金などの申告及び納付に関する事務
②保険関係成立届、任意加入の申請、雇用保険の事務所設置届の提出等に関する事務
③労災保険の特別加入の申請等に関する事務
④雇用保険の被保険者に関する届出等の事務
⑤その他の労働保険についての申請、届出、報告に関する事務

なお、印紙保険料に関する事務並びに労災保険及び雇用保険の保険給付に関する請求等の事務は、労働保険事務組合が行うことのできる事務から除かれています。

●事務処理を委託すると次のような利点があります

1. 労働保険料の申告・納付等の労働保険事務、及び一般拠出金の申告・納付等を事業主に代わって処理しますので事務の手間が省けます。
2. 労働保険料の額に関わらず3回に分割納付できます（一般拠出金は分割納付できません）。
3. 労災保険に加入することができない事業主や家族従事者なども、労災保険に特別に加入することができます。

当所に労働保険事務組合を設けておりますので、詳しいことはお問い合わせください。

◆奈良商工会議所労働保険事務組合
当所指導課
TEL 26-6222(代表)まで

雇用保険被保険者の取得もれはありませんか。

従業員を雇い入れた日が取得日となります。試用期間後に手続きを行なう場合は、取得日は、試用期間初日になります。取得日を間違えると、後日トラブルの原因となることがありますので、ご注意ください。

小規模事業者の皆様へ マルケイ資金融資のご案内

安心して借りられる“無担保・無保証人”で日本政策金融公庫が融資を行う国の制度です。
常時使用する従業員が20人以下の法人・個人事業主の方（商業・サービス業にあたっては5人以下）

国が行っている小規模企業施策の一つですから、金利は低利です。返済は運転資金7年以内 設備資金10年以内です。

貸付限度額 1,500万円

金利（3月9日現在） **年1.85%です。**

■お問い合わせ
奈良商工会議所中小企業相談所
TEL.26-6222（代表）

独占禁止法相談ネットワークの御利用をお待ちしています。

☆公正取引委員会は，公正かつ自由な競争を促進するため，「独占禁止法」と「下請法」という２つの法律を運用し，競争政策を積極的に展開し，市場における公正かつ自由な競争秩序を維持しています。

☆公正取引委員会では，中小事業者に対する相談体制を強化するため，全国の商工会議所・商工会との連携により，「独占禁止法相談ネットワーク」を運営しています。

このようなことでお困りではありませんか？

- 取引先が代金を一方的に減額している。買いたたきに遭っている。
- 商取引の内容が独占禁止法に違反？
- どんな情報交換をすると問題なの？
- 注文どおりなのに返品された！下請法違反行為じゃないの？

奈良商工会議所では，独占禁止法及び下請法に関する御相談を受け付けています。

内容，御希望により，公正取引委員会の相談窓口を紹介します。



御相談窓口は，
奈良商工会議所　中小企業相談所　TEL：0742-26-6222

定例金融相談のお知らせ
（日本政策金融公庫奈良支店国民生活事業）

平成20年10月、国民生活金融公庫、農林漁業金融公庫、中小企業金融公庫及び国際協力銀行（国際金融等業務）が統合し、「株式会社日本政策金融公庫」（略称日本公庫）となりました。

事業資金のご相談を公庫職員が会議所へ出張のうえ承ります。

■日時: 平成24年4月26日（木）
午前10時～12時

■場所: 奈良商工会議所2階相談室

平成24年3月9日現在
基準利率 年2.15%

ご相談をご希望の方は**4月23日（月）**までに奈良商工会議所へご予約ください。

お問合せ先	●奈良商工会議所 TEL：0742-26-6222 FAX：0742-22-1180 融資担当係	●日本政策金融公庫奈良支店 国民生活事業 TEL：0742-23-8021 融資担当係

「定例金融相談」は毎月１回開催致します。

高橋 進の 経済ナビ

「新年度の日本の景気を読む ―復興需要が景気を下支え―」

足元の日本経済は、弱含みの状態にある。鉱工業生産は、震災による落ち込みから回復したものの昨年の夏場から一進一退の状況が続いている。輸出は、海外経済の減速やタイの洪水による供給ショックを受けて足元で減少している。企業を取り巻く環境は依然厳しく、機械受注も減速している。また、家計部門は消費者マインドの改善が一服する中、個人消費は10－12月期はやや弱い動きとなった。

しかし、今後の景気を展望すると、海外経済の行方が懸念される一方で、国内では復興需要の景気押し上げ効果が期待できる。

そこで、まず海外経済についてみると、依然として低迷が続いており、わが国の輸出や生産の下振れ要因になっている。もっとも、わが国経済と関係が深いアメリカや中国は景気の大幅な落ち込みを回避し、影響は限られる見込みである。アメリカ経済は、輸出の増加や堅調な企業業績が景気を下支えし、緩やかな回復基調を維持すると思われる。中国経済は、輸出の増勢が鈍化傾向にあるものの、インフレ圧力の減衰に伴い、金融引き締め姿勢が緩和に向かう中、内需が下支えすると見込まれる。

他方で、ユーロ圏経済は、緊縮財政や雇用・所得環境の悪化などから、今年前半にかけてマイナス成長になると予想される。もっとも、日本のユーロ圏向け輸出は、金額ベースでアメリカや中国と比べて少ないため、直接的な影響は小さい。ユーロとの貿易取引規模が大きい中国を通じた間接的な影響をみても、ユーロ圏経済が大幅なマイナス成長に陥らない限り、中国の大幅な景気減速は回避されるとみられ、わが国輸出への下振れ圧力は限られる見込みである。

次に、国内に目を転ずると、今後は震災からの復興需要が景気押し上げに作用すると見込まれる。公共投資の先行指標である公共工事請負額をみると、昨年8月から前年比プラスが続いている。特に、被災3県での請負額は高い伸びとなっており、今後は住宅投資をはじめとする建築関連のほか、インフラなどの復興需要の盛り上がりが期待できる。

昨年11月下旬に成立した第3次補正予算は、総額12.1兆円のうち9.2兆円が震災復興関連であり、今後、順次執行されていくと、融資・雇用支援や補助金などを除いた6兆円程度がGDPの押し上げに直接寄与すると試算される。これにより、新年度の実質GDPを1%近く押し上げると見込まれる。

個人消費については、今後、緩やかながらも持ち直し、景気下支えに作用すると見込まれている。自動車が高水準の受注残を抱える中、生産増に伴い販売台数が11年度の対上期比で大幅に増加するとみられる。加えて、エコカー補助金の復活とエコカー減税の延長を受けて、今年の国内自動車需要は501万台と、約4年ぶりの高水準になるなど、当面の消費下支えに寄与すると見込まれる。

ただし、企業部門をみると、製造業の海外移転が止まらず、このまま国内での生産メリットが失われつつある状況を放置すれば、より有利な事業環境を求めて、わが国企業の海外移転が一段と加速することが懸念される。当面は、復興関連の設備投資の増加が見込まれるものの、産業の空洞化にまで進展すれば、設備投資の低迷が長期化する恐れがある。

以上のように、日本経済は、新年度は景気の腰折れは回避され、成長率は持ち直していくと見込まれる。しかし、欧州債務問題の深刻化による世界的な金融システム不安や補正予算の執行の遅れなど、下振れ要因により景気の減速が一段と強まるリスクには注意が必要であろう。

日本総合研究所　理事長　高橋　進

Profile



高橋　進／たかはし・すすむ

1953年生まれ。一橋大学経済学部卒業後、76年住友銀行に入行。ロンドン駐在、経済調査部などを経て、90年日本総合研究所に着任。2000年から04年まで早稲田大学大学院アジア太平洋研究科客員教授、03年から近畿大学経済学部・経営学部客員教授を務める。現在、テレビのコメンテーターとしても活躍中。著書『10年後の日本を読む「先見力」のつけ方』（徳間書店）のほか、日本経済新聞、産経新聞などに多数執筆。

サラリーマン川柳

子育てが　やっと終わって　次は親

B級も　A級知らねば　極上品

居酒屋を　パワースポットと　言う課長

ちょっといい？　軽い言葉に　重い罠

（第24回　第一生命サラリーマン川柳コンクールより）

女性または30歳未満か55歳以上の方で、
新たに事業を始める方・事業開始後5年以内の方へ

新企業育成貸付

女性、若者/シニア起業家資金のご案内

日本政策金融公庫 国民生活事業では、「女性、若者／シニア起業家資金」などのご融資を通じて、事業開始後５年以内の女性または 30 歳未満か 55 歳以上の方のお手伝いをさせていただいております。

ご利用いただける方	女性または30歳未満か55歳以上の方であって、新たに事業を始める方や事業開始後おおむね5年以内の方（法人組織にしている方もご利用いただけます。）	
資金のお使いみち	新たに事業を始めるためまたは事業開始後に必要とする資金	
ご融資額	7,200万円以内（うち運転資金4,800万円以内）	
ご返済期間	設備資金	15年以内＜うち据置期間2年以内＞
	運転資金	5年以内（特に必要な場合7年以内）＜うち据置期間１年以内＞
利率（年利％）	●設備資金（土地取得資金を除きます。） 〔特別利率A＝1.75～3.70〕 〔特別利率C＝1.25～3.20〕（技術・ノウハウ等に新規性がみられる方） ●運転資金および土地取得資金 〔基準利率＝2.15～4.10〕	
お取扱期間	平成24年3月31日まで	
保証人・担保	ご融資に際しての保証人、担保（不動産、有価証券等）などにつきましては、お客さまのご希望を伺いながらご相談させていただきます。	

※　お使いみち、ご返済期間、担保・保証人の有無などによって異なる利率が適用されます。
※　利率は金融情勢によって変動いたしますので、お借入金利（固定）は、記載されている利率とは異なる場合がございます。
※　「東日本大震災の影響により離職し、創業する方」または「被災地において創業する方」は、1,000万円を限度として利率を低減した「女性、若者／シニア起業家資金（東日本大震災関連）」をご相談いただけます。
※　審査の結果、お客さまのご希望に添えないことがあります。

くわしくは、支店の窓口までお問い合せください。

JFC 日本政策金融公庫
国民生活事業

事業資金専用相談ダイヤル
（行こうよ！公庫）
0120-154-505
※音声ガイダンスが流れた後、「1」番を押してください。

お問い合わせ先
日本政策金融公庫　奈良支店
国民生活事業
〒630-8253 奈良市内侍原町51-1
TEL 0742-23-8021
FAX 0742-23-1901

http://www.jfc.go.jp/　（平成24年3月9日現在）

Special 特集

がんと食生活の関係【前編】



食生活は、私たちが健康な毎日を送るうえで欠かせない大切なこと。体に悪影響を及ぼす食生活や、がんになりやすい食生活などはあるのでしょうか？がんと食生活の関係について、医療法人博仁会 共済病院の田代友之医師に伺いました。

胃がん予防のために注意したい塩分摂取量

食べすぎると「胃が重くなる」「腸が張る」というように、日々の食生活と深い関係がある臓器といえば、「胃」と「腸」があげられますが、胃がんと食生活には何か関連性はありますか？

欧米人と比較すると、日本人の胃がん罹患率は高く、その原因として、日本人の塩分摂取量が非常に多いことがあげられています。「日本人の食事摂取基準」（2010年版）※によると、1日当たりの塩分目標量は「男性9.0ｇ未満」「女性7.5ｇ未満」にすることが望ましいとされています。塩分摂取量が多い人は少ない人に比べて、2～3倍も胃がんにかかりやすいといったデータもありますので、塩辛や漬物など、塩分を多く含む「塩蔵食品」の食べすぎには注意しましょう。また塩分を控えることは、胃がんの予防のみならず、高血圧と深い関係がある脳血管疾患の予防にもつながりますので、ぜひ心がけてください。

なお、野菜（とくにネギやタマネギ、ニンニクなどのネギ属野菜）や果物は、胃がんの発生リスクを下げるといわれているので、日々の食事のメニューに上手に取り入れるとよいでしょう。胃がんに限らず、一般的にがんを予防するためには、1日に少なくとも400ｇの野菜と果物を摂取することが推奨されています。

※出典：厚生労働省HPより

食生活の欧米化やアルコール摂取過多が大腸がんの増加につながった

日本人の大腸がん罹患率が高くなっていますが、大腸がんと食生活の関連性についてはいかがでしょうか？

現代の日本人の食生活は、戦後大きく変化し、動物性タンパク質と動物性脂肪の摂取量が格段に増えました。これは、牛肉や豚肉、あるいはソーセージなどの加工肉を、日常的に食べるようになったことに起因します。つまり、食生活が変化した結果、欧米人に多い大腸がんに日本人が罹患する率が高くなりました。食生活の欧米化が、がんの発生リスクに変化をもたらしたといえます。

また、アルコールも大腸がんの発生リスクを高めます。アルコールの摂取は、少量であれば心臓などの循環器系によいというデータもありますが、やはり節度ある飲み方をする必要があります。1日当たりの摂取量の目安は、アルコール量換算で約23ｇまで。日本酒なら「1合」、ビールなら「大瓶1本」に相当する量です。なお、アルコールは、口腔がん、咽頭がん、食道がん、肝臓がんなどの発生リスクを高めるともいわれています。

■主要部位のがんと食物･栄養素との関連についての疫学研究のまとめ

	食道	胃	大腸	肝臓	肺	乳房	前立腺
食習慣							
野菜	↓		↓				
果物	↓	↓			↓		
獣肉類			↑（保存･加工肉）				
塩分		↑					
アルコール	↑↑			↑↑		↑↑	
熱い飲食物	↑						
栄養関連要因							
肥満	↑↑（腺がん）		↑↑			↑↑（閉経後）	
運動			↓↓（結腸）				

↑＝がん発生を促進する効果があることを意味する
↓＝がん発生を抑制する効果があることを意味する
（↑↑･↓↓）は確実、（↑･↓）は可能性大

上記の表は、国際的な研究グループが世界中の疫学研究の成果に基づき、詳細な分析を行い、がんと食物や栄養素との関連についてまとめた結果です。

野菜や果物は、いくつかの部位のがんに対して抑制的に働くことがわかっていますが、肉類やアルコールの摂取は、リスクの要因となっています。また、日本人に多い胃がんは、塩分の摂取がほぼ確立したリスク要因となっていることがわかります。

出典：独立行政法人国立がん研究センターがん対策情報センター がん情報サービスHPより

■アルコール摂取量の目安

目安	アルコール量に換算して1日当たり約23gまで		
	日本酒 1合	ビール 大瓶1本	焼酎や泡盛 2/3合
	ウイスキーやブランデー ダブル1杯	ワイン ボトル1/3程度	

出典：独立行政法人国立がん研究センターがん対策情報センター がん情報サービスHPより



健康な毎日のために
「食生活」
を見直しませんか？

医療法人 博仁会 共済病院 診療部長
田代 友之（たしろ ともゆき）さん
琉球大学医学部医学科卒業、自治医科大学附属さいたま医療センター、大宮医師会市民病院を経て、博仁会 共済病院勤務

（資料提供）アメリカンファミリー生命保険会社「Aflac SCOPE」より

PETがん総合検診のご案内

～“がん”からご自身、ご家族を守るために～



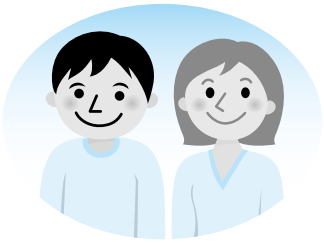
商工会議所会員限定 得 キャンペーン

現在、がん罹患率は2人に1人、死亡率は3人に1人とも言われており決して他人事ではありません。確かに遺伝的要素の強いがんもありますが、すべての人に罹患する可能性があります。しかし、早期に発見さえすれば、決して治らない病気ではなく、少なくとも自覚症状がでる前にみつかるがんについては格段に治癒率があがります。PETがん総合検診は全身のチェックを最長5時間程度で行え、がんの早期発見に有効です。

自分のためにも会社のためにも、そして大事な家族のためにも、是非この機会にがん検診をお受けいただき健康管理にお役立て下さい。

「奈良商工会議所の会員です」とお伝えいただき、6月29日までにお申込いただきました方に別添パンフレットのキャンペーン価格で受診していただけます。（会員企業の従業員はもちろん、家族の方も対象です）詳しくは同封のパンフレットをご覧ください。

医療法人 康仁会 西の京病院　メディカルプラザ薬師西の京
TEL：0742-35-1215　FAX：0742-35-1216



本年3月分（4月納付分）から全国健康保険協会（協会けんぽ）の保険料率が変わりました。

厳しい医療保険の財政状況に加え、高齢者医療への支援金等がますます増えることから、昨年に引き続き、本年3月分（4月納付分）の保険料から、保険料率の引上げをお願いせざるを得なくなりました。

現下の中小企業の厳しい経営環境や家計の状況、また景気の先行きも不透明な中ではありますが、加入者の皆様の健康な生活を支え、安心して医療サービスを受けられるように、このようなご負担につきまして、ご理解いただきますようお願い申し上げます。

健康保険料率（奈良支部）

現　行 9.52% → 平成24年3月分（4月納付分）～ 10.02%

※月収28万円、賞与1.37月とした場合、事業主、被保険者それぞれで、月額約780円の増加となります。

介護保険料率（全国共通）

現　行 1.51% → 平成24年3月分（4月納付分）～ 1.55%

※月収28万円、賞与1.37月とした場合、事業主、被保険者それぞれで、月額約62円の増加となります。
※40歳から64歳までの方（介護保険第2号被保険者）は、健康保険料率に介護保険料率が加わります。

協会けんぽは将来の安心のために制度の見直しを国に求めています。

- 協会けんぽへの国庫補助の法的上限（20%）までの増額（現在 16.4%）
- 支援金等の重い高齢者医療制度の見直し（現在、協会けんぽの支出の約4割が高齢者医療制度への支援金等）

全国健康保険協会 奈良支部
協会けんぽ
〒630-8535　奈良市大宮町 7-1-33　奈良センタービル
TEL　0742-30-3700（代）　FAX　0742-30-3670

経 済 指 標

表１ 世帯数と人口

年　月	世帯数		人　口	
	奈良市		奈良市	
	平成３年＝100		平成３年＝100	
	／世帯	指数	／人	指数
22・4	153,361	129.8	368,097	104.8
23・4	154,902	131.1	367,717	104.6
24・1	155,938	132.0	367,329	104.5
24・2	155,916	131.9	367,128	104.5
24・3	155,828	131.9	366,846	104.4

表２ 物価指数

年　月	企業物価指数		消費者物価指数			
	全　国		全　国		奈良市	
	平成17年＝100		平成22年＝100		平成22年＝100	
	指数	前年比	指数	前年比	指数	前年比
21	103.0	△5.2	100.7	△1.4	101.1	△1.8
22	102.8	△0.2	100.0	△0.7	100.0	△1.1
23・11	104.6	1.6	99.4	△0.5	99.1	△0.8
23・12	104.6	1.2	99.4	△0.2	99.2	△0.3
24・1	104.5	0.5	99.6	0.1	99.6	0.1

※消費者物価指数(全国･奈良市)は､平成23年8月より平成22年を100として算出いたします。ご了承ください。

表３ 電灯電力消費量、都市ガス供給量並びに給水量

年　月	電灯電力消費量				都市ガス供給量				給水量	
	奈良営業所管内*1				奈良事業所管内*2				奈良市	
	電　灯		電力(特定規模需要除く)		家庭用		業務用			
	／×1000kWh	前年比	／×1000kWh	前年比	／×1000㎥	前年比	／×1000㎥	前年比	／×1000㎥	前年比
21	1,793,576	△0.4	196,613	△3.3	103,486	0.2	113,408	△5.8	47,092	△1.7
22	1,922,946	7.2	207,213	5.4	105,345	1.8	119,562	5.4	46,786	△0.6
23・12	147,890	△4.3	13,501	△5.2	10,117	△4.7	9,380	3.9	3,870	△1.0
24・1	208,373	△9.1	18,294	△9.1	16,185	△1.0	10,834	6.2	3,766	△2.1
24・2	186,846	△1.8	17,331	△3.2	13,940	△1.3	11,082	10.9	3,577	2.8

＊1）奈良市(一部を除く)、大和郡山市、天理市、生駒市、山添村、生駒郡北葛城郡王寺町・上牧町・河合町、八尾市(一部)、柏原市(一部)、四条畷市(一部)、東大阪市(一部)
＊2）奈良市、大和郡山市、生駒市、天理市、香芝市、安堵町、平群町、三郷町、斑鳩町、王寺町、上牧町、河合町、広陵町、川西町、京都府相楽郡精華町、木津川市、大阪府柏原市、四条畷市（但し、すべての市町の一部を除く）

表４ 大型小売店販売額（全国、奈良県）（全店ベース）、公共事業等事業施行契約済額及び請負額（制限付）並びに新設住宅着工戸数

年　月	大型小売店販売額(全国、奈良県)(全店ベース)				公共事業等事業施行契約済額及び請負額（制限付）				新設住宅着工戸数			
	全　国		奈良県		契約済額(奈良県)		請負額(奈良市)		全　国		奈良県	
	／億円	前年比	／億円	前年比	／百万円	前年比	／百万円	前年比	／戸	前年比	／戸	前年比
21	197,758	△5.6	2,447	△6.0	96,300	9.4	4,284	△45.4	788,410	△27.9	6,174	△28.7
22	193,792	△2.0	2,421	△1.0	86,300	△10.3	4,319	0.8	813,126	3.1	6,423	4.0
23・11	16,373	△1.6	196	△1.3	3,207	△47.6	258	△40.9	72,635	△0.3	668	33.9
23・12	20,910	0.6	246	△0.7	5,670	△6.3	344	△35.5	69,069	△7.3	773	50.1
24・1	17,426	0.1	210	△2.1	1,965	△52.5	138	102.8	65,984	△1.1	533	50.1

表５ 一般職業紹介状況並びに有効求人倍率

年　月	一般職業紹介(学卒を除く)						有効求人倍率			
	奈　良　県						全　国		奈良県	
	新規求職数	前年比	新規求人数	前年比	就職件数	前年比	倍　率	前年比	倍　率	前年比
21	73,204	9.4	61,604	△8.8	22,835	6.6	0.45	△0.32	0.47	△0.21
22	73,184	0.0	67,553	9.7	24,072	5.4	0.56	0.11	0.55	0.88
23・11	5,182	0.7	6,215	9.2	2,005	2.3	0.69	0.12	0.63	0.08
23・12	3,971	△5.1	5,304	1.2	1,789	7.4	0.71	0.13	0.62	0.07
24・1	6,152	△3.8	6,687	12.3	1,635	△1.0	0.73	0.13	0.65	0.07

＜資料提供＞　大阪ガス(株)北東部事業本部、関西電力(株)奈良支店、奈良市、奈良市水道局、(財)南都経済センター（順不同）

奈良市コーナー
Nara City Corner

奈良市心のふるさと応援寄附制度

奈良市心のふるさと応援寄附制度とは、奈良を愛し、応援してくださる皆様からいただいた寄附金を、文化財の保存・活用事業、観光振興事業をはじめとした、奈良の魅力を高め発展させるための事業に活用する制度です。

訪れる人にも住む人にも魅力的なまちづくりを進めるため、「奈良市心のふるさと応援寄附」でぜひ奈良市をご支援ください。

なお、この制度を利用してお寄せいただいたご寄附は、ふるさと納税による寄附金控除の対象となります。

ふるさと納税（地方公共団体に対する寄附金税制の拡充）とは

自分が生まれ育った「ふるさと」に貢献したい、または自分にとって「心のふるさと」と思う地域を応援したいという気持ちを、寄附と税額の控除によって実現する仕組みです。

みなさんが地方公共団体（都道府県または市区町村）に寄附をされた場合、寄附額の2，000円（23年寄附分より）を超える部分について、住民税から一定の限度まで所得税と合わせて控除されます。この仕組みにより、お住まいの地方公共団体に納める税の一部を、結果として「ふるさと」に移すことができるようになりました。

- お住まいの場所等にかかわらず、全ての地方公共団体に寄附することができます。
- 寄附金の額に上限はありませんが、寄附金控除の対象となる寄附金は、地方公共団体に対する寄附金以外の寄附金と合わせて総所得金額等の3割が上限です。
- 住民税の税額控除は、個人住民税所得割の概ね1割が限度となります。
- 寄附金控除を受けるためには、寄附をされた翌年に申告が必要です。

1 文化財の保存・活用事業

連綿と受け継がれてきた国民的財産である世界遺産をはじめとする奈良市内の文化遺産を守るとともに、多くの方々がそれらに親しめる事業等に活用させていただきます。



平城京跡・朱雀門

2 観光振興事業

多くの観光客の皆様に奈良市を訪れていただき、ゆったりと快適に、また安全に滞在していただくための事業に活用させていただきます。



ならまち界隈

使いみちは、あなたが選べます

寄付お申し込み時に、①～③からご希望の分野をお選びください。
いただいた寄附金の活用状況については、奈良市ホームページ等を通じてご報告いたします。

奈良市ホームページ
http://www.city.nara.lg.jp

3 その他、奈良の魅力を高める事業

①～②以外の、奈良の魅力を高め、発展させるためのさまざまな事業に活用させていただきます。



健康増進事業（20日ならウォーク）

問い合わせ　奈良市役所　納税課　TEL0742−34−4727（ダイヤルイン）

会員とくとくサービス券

奈良商工会議所では、会員サービス事業の一環として、会員事業所のご協力により、会員の皆様に大変お得な「会員とくとくサービス券」をお届け致しております。是非ともご利用下さい。

■ご利用方法

- ●当所会員（家族・従業員を含む）の方であればどなたでも利用できます。
- ●サービス券を切り取り、直接利用される事業所にご持参下さい。
- ●サービス券の裏側には、必ず利用される方の事業所名・電話番号をご記入下さい。

■ご利用上の注意

- ●各サービス券の内容が異なりますので、記載内容をよくご覧になり、ご利用下さい。
- ●本券のみ使用可能です。（コピーをしての使用はできません）
- ●会員（家族・従業員を含む）以外の第三者への譲渡及びご利用はできません。
- ●原則として、他のサービス券との併用はできません。
- ●サービス内容の詳細に関しましては、直接利用される事業所にお問い合わせ下さい。
- ●サービス内容に関しましては、予告なく変更されることがございます。ご了承下さい。

サービス提供事業所募集！

掲載料は無料です！

■募集要項■

- ●掲載期間は最長 12 ヶ月です。以降は再度申込み願います。
- ●サービス内容の変更は、3 ヶ月毎可能です。
- ●会社口ゴ等は使用不可です。
- ●周知方法は、会議所ニュース及び会議所 HP で行います。

【お問い合わせ先】奈良商工会議所　TEL0742 - 26 - 6222

FAX0742-22-1180　　平成　　年　　月　　日

奈良商工会議所　**会計サービス課　宛**

会員とくとくサービス提供仮申込書

事業所名：　　業　　種：

電話番号：　　担 当 者：

※必要事項をご記入の上、FAX でご返送下さい。ご担当の方にご説明させていただきます。

友好倶楽部だより

◆月例会開催

◎二月二十九日（水）

講師に大阪ガス株式会社 奈良事業所 奈良地区支配人 大野項司氏をお招きし「エネルギー問題の今後の動向」と題しご講演いただきました。

◆お知らせ

◎平成二十四年度の「お誕生祝い」に東大寺別当 北河原公敬師直筆の色紙を各会員に「月例会」の席上で贈呈することになりました。お誕生月の方は是非ご出席賜りたくお待ち申し上げます。

◆今後の行事予定

◎総務委員会
四月十日（火）午前十時～

◎監事会
四月十六日（月）午前十一時～

◎四月・月例会
四月二十四日（火）正午～

◎理事会・総会
四月二十四日（火）午後二時～

奈良商工会議所友好倶楽部
事務局　TEL26-6222

SUKIYAMA PATENT OFFICE

弁理士　築　山　正　由

一般社団法人奈良県発明協会理事
生駒商工会議所会員
内外国特許　実用新案　意匠　商標　出願登録手続
特許商標調査　審判判定訴訟事件　不正競争防止関連事件

築山特許事務所

関西文化学術研究都市

〒630-0101　生駒市高山町8916番地12　高山サイエンスプラザ3F
TEL（0743）72-5831　FAX（0743）72-5832
URL　http://www1.kcn.ne.jp/~m-tsuki/　E-mail　tsukipat@science-plaza.or.jp

奈良県内での
人材サービスはお任せください
http://www.nara-s.jp

フリーダイヤル
0120-36-8227

奈良県内専門　人材総合サービス
株式会社ナラズ

一般労働者派遣事業　般29-300031
有料職業紹介事業　29-ユ-300015
施設・業務請負事業

奈良オフィス　奈良県奈良市西大寺東町2−1−4　桐山ビル2F−N
橿原オフィス　奈良県橿原市中町200-2

飲食店

Parum cafe

優待

ご飲食料金の10%OFF

割引額は最大5,000円まで
カード併用不可
17:00より優待券がご使用頂けます。
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉Parum cafe
近鉄西大寺北口SANWA-CITYビルB1
TEL(0742)36-3555

レストラン PAO

優待

ご飲食料金の10%OFF

割引額は最大5,000円まで
カード併用不可
18:00より優待券がご使用頂けます。
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉PAO
奈良市中山町1429-1
TEL(0742)44-2346

ホテル日航奈良

優待

ご飲食料金の10%OFF

3Fレストラン「セリーナ」
(昼)11:30~14:00　(夜)17:30~21:00
3F中国料理「珠江」・3F和処「よしの」・3F鉄板焼「銀杏」
(昼)11:30~14:30　(夜)17:30~21:00
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉ホテル日航奈良
奈良市三条本町8-1
TEL(0742)35-6621

チャイナダイニング 飛天

優待

ご飲食料金の10%OFF

ランチメニューは除く
割引額は最大 5,000 円まで
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉株式会社 飛天
チャイナダイニング 飛天
TEL(0742)26-1777

スリランカ料理 ハンターナ

優待

1ドリンクプレゼント(17:30~21:30)

ランチバイキング(¥900)11:00~14:00を除く
セット(¥1,500~)・単品(¥500~)17:30~21:30
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉ハンターナ(定休:水曜日)
奈良市二条大路南4丁目2-7
TEL(0742)32-2321
ホームページhttp://www.10.ocn.ne.jp/~hanthana

宅配・お持ち帰り寿司 スシマス JR奈良店

優待

お買上げ料金より 10%OFF

お持ち帰りのみとさせて頂きます
他のサービス券との併用は出来ません
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉スシマス JR奈良店
奈良市油阪地方町11番地 植奈ビル1F
TEL(0742)23-6057

宅配・持帰り寿司 都人 あやめ池西大寺店

優待

前日までに御予約のお客様には **5%割引き**

(その他の割引サービスもありますが、TELにて相談したいと思います)
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉都人　あやめ池西大寺店
奈良市西大寺赤田町2丁目3-10
TEL(0742)40-2261

活魚料理 花惣(はなそう) 「奈良本店」

優待

・1ドリンクサービス(ビール・焼酎・ウィスキー・燗酒・チューハイ・ソフトドリンク)

PM4:30以降にご来店されたお客様に1組人数分
他のサービスの併用はできません
本券をご利用の場合は、ご注文時にご提示下さい
ご精算時ではご利用いたしだけません
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉株式会社 ニシダコーポレーション
活魚料理 花惣「奈良本店」
奈良市二条大路南4丁目2-1
TEL(0742)36-8730　0120-873041

奈良ロイヤルホテル

優待

ご飲食料金の10%OFF

日本料理「竹の家」・中国料理「沙山華」
レストラン「万葉」
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉奈良ロイヤルホテル
奈良市法華寺町254-1
TEL(0742)34-1131(代表)
ホームページhttp://www.nara-royal.co.jp

ファッション・美容

エステサロン ソニックビューティ

優待

フェイシャルエステのみ ご新規のお客様30%OFF

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉リレント化粧品奈良販社
奈良市神殿町313
TEL(0742)62-0100
FAX(0742)62-0282

美容室 AXE naturally

優待

ご新規のお客様20%OFF
その他のお客様500円OFF

エクステンション・特殊パーマは除く
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉(有)ブライダルアッシュ
AXE naturally(アックスナチュラリー)
0120-323-959
ホームページhttp://www.bridal~h.co.jp

ヘアー&フェイス サロンまき 新大宮店

優待

全施術料 10%OFF

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉(株)サロンまき 新大宮店
奈良市芝辻町4丁目2-2 伝宝ビル1F
TEL(0742)34-1026
ホームページhttp://www3.kcn.ne.jp/~s-maki/

住まい

ウイークリー・マンスリーマンション ノブレス

優待

清掃費 5,250円割引

カバン1つで即入居可
ウイークリーマンションの用途は無限大!
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉株式会社 ノブレス
奈良市三条大宮町5番33号
TEL(0742)32-1032 FAX(0742)32-1033
ホームページhttp://www.noblesse.co.jp

お部屋探しは アパマンショップ

優待

来店予約をされたお客様に限り
仲介手数料50%OFF
(通常1ヶ月+税。居住用に限る)

賃貸のことなら全国ネットの当店へ。
一生懸命お客様が理想のお部屋に出会うまで。
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉アパマンショップ 奈良店
(営業時間9:30~19:00 水曜定休日:祝日は営業しております)
奈良市中筋町5-1 TEL(0742)23-0011
ホームページhttp://www.apaman.biz

ダスキン南都

優待

ハウスクリーニング10%OFF
オフィスクリーニング10%OFF
エアコンクリーニング10%OFF

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉ダスキン南都
奈良市南京終町3-454-1
TEL(0742)63-0001

各種教室

株式会社 大和屋(やまとや)

優待

居宅、店舗、建物全般のリフォーム工事、契約金額の5%割引き

浴室浴槽、壊さず、取替えず　新品同様
リニューアル　契約金額の1万円割引き
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉株式会社 大和屋(やまとや)
奈良市朱雀4丁目14-1
TEL(0742)71-8393 FAX(0742)71-8394

書道教室 一羔舎書室

優待

入室費無料!

通常 学童(¥3,000-)・一般(¥5,000-)を無料
(毛筆はチョットという方は筆ペンに対応!)
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉一羔舎書室(いっこうしゃしょしつ)
奈良市三条町606 奈良三条郵便局3F
TEL(0742)26-4445

喜多塾

優待

入会金 60%OFF!

キャンペーン期間中は、
他の割引特典等も併用できます。
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉本部・中登美校/奈良市中登美ヶ丘 中登美団地ショッピングセンター内
新 大 宮 校/奈良市三条添川町1-5 サンフェアリーⅢ
TEL・FAX(0742)46-9971
ホームページhttp://www.kitajuku.jp

ハロー! パソコン教室 大和西大寺校

優待

入会金無料(通常3,150円)

パソコン基礎から資格取得まで
初心者でも安心なパソコン教室です。
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉ハロー!パソコン教室 大和西大寺校
奈良市西大寺南町1-17-205
TEL(0742)43-1286
URL http://hello-pc.net/kameihp/284

K's ドッグスクール

優待

犬のトリミング 初回20%OFF

(他の割引と併用不可)
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉K's　ドッグスクール
奈良市押熊町1296
TEL(0742)49-6688

大阪ガスクッキングスクール 奈良

優待

新規限定 4メニューから選べるトライアル レッスン 300円OFF(通常1,000円)

他の割引券との併用はできません
有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉大阪ガスクッキングスクール 奈良
奈良市学園北2-4-1
TEL(0742)49-4780
http://www.og-cookingschool.com

奈良商工会議所 **会員とくとく** サービス券

ご利用の際は必ずご記入下さい。

事業所名：

電話番号：

ご利用日：平成　　年　　月　　日

クルマ

各種専門店

各種情報誌

近畿レンタカーサービス

優待

基本料金から10%OFF

軽・特定車・特装車を除く

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉(株)近畿レンタカーサービス
奈良営業所/東九条106　TEL(0742)62-1138
奈良西営業所/三碓6-1171 TEL(0742)46-2010

トヨタレンタリース奈良

優待

基本料金より10%OFF

指定車種を除く

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉(株)トヨタレンタリース奈良
奈　良　店 杉ヶ町31　TEL(0742)22-0100
近鉄奈良駅前店 西御門町11-4 TEL(0742)26-2229

カーレスキュー奈良

優待

自動車ロードサービス
(バッテリー上がり、キー閉じ込み、パンク、脱輪等)
レッカー作業全般15%OFF

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉(有)カーレスキュー奈良
TEL(0742)27-5558
FAX(0742)27-3003

イエローハット

優待

オイル&ポイントカード無料発行
※エンジンオイル交換工賃、オイルフィルター・エアフィルターの交換工賃が1年間無料
オイル交換時 代金300円割引
(特価品、限定品を除く)

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉奈良イエローハット
奈　良　店　TEL(0742)33-1081
橿　原　店　TEL(0744)29-5681
学園前店　TEL(0742)40-1081

Fレンタカー奈良店

優待

基本料金より10%OFF

軽自動車を除く

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉Fレンタリース株式会社
奈良営業所
奈良市法蓮町382-1
TEL(0742)35-0530

靴修理のスライヴ高の原

優待

合鍵と靴修理20%割引券

注)オールソール・物販・一部特殊作業を除く
他の割引と併用できません

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉(有)KUN スライヴ高の原
奈良市右京1-3-4
サンタウン近商高の原店2F
TEL(0742)70-6969

靴のアサカワ

優待

商品10%OFF

但し、特価品及び一部商品を除く

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉靴のアサカワ
奈良市富雄元町2-5-20 トミオプラザ
TEL(0742)45-8778

タマヤメガネ

優待

フレーム・レンズ30%OFF

特価品及び一部商品を除く

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉タマヤメガネ
奈良市花芝町15
TEL(0742)22-4310

林 靴履物店

優待

お買い上げ代金より5%OFF

各学校既定品は除く

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉林 靴履物店
奈良市芝辻町19(船橋通り商店街)
TEL(0742)22-4147

高の原ゴルフセンター

優待

15球無料チケット

時間：開場～21:00まで

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉高の原ゴルフセンター
奈良市奈良阪町2624-1
TEL(0742)26-1061

たじ元酒米店

優待

全商品店頭価格より5%OFF

たばこ・印紙・切手を除く

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉たじ元酒米店
奈良市内侍原町4
TEL(0742)23-6400

霊山寺ゴルフ練習場

優待

15球無料チケット

時間：9:00～19:00まで

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉霊山寺ゴルフ練習場
奈良市中町3873
TEL(0742)43-5668

石工房 石の伏見

優待

パワーストーン30%OFF
水晶・貴石念珠ブレス・ストラップ
(4mm玉～20mm玉)￥30～～

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉石工房 石の伏見
奈良市三条大路5-1-37
TEL(0742)35-0680
ホームページhttp://www.isi243.com

鳥居鍼灸院

優待

当院で初めて治療を受けられる方
1,000円OFF
他のサービス券との併用は出来ません。

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉鳥居鍼灸院
奈良市東向北町30-2 奈良市商店街振興会ビル2F
TEL(0742)23-0080
ホームページhttp://www.ab.auone-net.jp/~torii777/

東向商店街 小路谷写真舘

優待

撮影料・プリント料10%OFF

特別イベント開催時や他の割引券との併用はできません

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉小路谷写真舘
10:00～18:00 水曜定休
奈良市東向南町16 TEL(0742)26-5001
ホームページhttp://www.kojitani.co.jp

音楽屋COZY

優待

演奏料5%OFF

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉音楽屋COZY
奈良市大宮町6丁目1-9 啓林堂ビル303号
TEL(0742)55-1197
ホームページhttp://ongakuya-cozy.com/

天然湧出温泉ゆららの湯 奈良店 押熊店

優待

特別ご優待!
本券1枚で大人2名様までお1人様500円と小人(4才以上・小学生以下)2名様までお1人様250円でご利用頂けます。

有効期限　平成24年7月31日
お盆期間8月13日～8月15日はご利用頂けません。

〈お問合せ〉天然湧出温泉ゆららの湯
奈良店 TEL(0742)30-1126 奈良市八条5丁目351-1
押熊店 TEL(0742)40-1126 奈良市押熊町2147-1

出前研修あらき社労士事務所

優待

…人間関係カイゼン研修…
「上下左右、風通しの良い職場をつくる」
90分コース 3万円の10%OFF

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉あらき社労士事務所
奈良市秋篠三和町1-9-7
TEL/FAX(0742)31-2774
HP　http://araki-sr.com

月刊大和路ならら

優待

年間定期購読(4,800円)
1ヶ月分を無料!
毎月1冊(400円)×12ヶ月分の年間定期購読お申込みの方に初回の号を無料サービス。
※新規購読をお申込みの方に限らせていただきます。

有効期限　平成24年7月31日

〈お問合せ〉地域情報ネットワーク株式会社
奈良市杉ヶ町第一西田ビル2F
TEL(0742)27-1061
FAX(0742)27-1039

会員とくとくサービス提供企業募集!

目的　会員サービス事業の一環として、当所会員としてのメリットの一つとなり、又、提供企業のイメージアップと販路の拡大につながる事を目的とする。

本事業にサービスを提供頂ける会員事業所はご連絡ください。

〈お問合せ〉奈良商工会議所
TEL(0742)26-6222
FAX(0742)22-1180

会員とくとくサービス提供企業募集!

目的　会員サービス事業の一環として、当所会員としてのメリットの一つとなり、又、提供企業のイメージアップと販路の拡大につながる事を目的とする。

本事業にサービスを提供頂ける会員事業所はご連絡ください。

〈お問合せ〉奈良商工会議所
TEL(0742)26-6222
FAX(0742)22-1180

奈良商工会議所 **会員とくとく** サービス券

ご利用の際は必ずご記入下さい。

事業所名：

電話番号：

ご利用日：平成　　年　　月　　日

奈良商工会議所 会員とくとく サービス券
ご利用の際は必ずご記入下さい。
事業所名：
電話番号：
ご利用日：平成　　年　　月　　日

新会員紹介

事業所名	代表者名	所在地	業種
松石酒店	筒井　遊	奈良市大宮町1-1-4	立ち飲み居酒屋
㈲ワールドセキュリティーサービス	吉村一悟	奈良市大宮町6-2-17千曲ビル3-B	警備業
㈱柿の葉すし本舗たなか　なら本店	中嶋　実	奈良市東向中町5-2	すし販売
韓国語の奈良はんぐる教室	崔　庚注	奈良市富雄北3-20-33-508	韓国語教育サービス

ご加入ありがとうございます

事務局日誌

（期間：H24.4.10～H24.5.9）

日　付	会　　議　　等（開催場所）
4月９日(月)	記帳継続指導相談日(～12日)(当所)
4月10日(火)	友好倶楽部　総務委員会(当所)
4月12日(木)	正副会頭会議(当所)
4月16日(月)	友好倶楽部　監事会(当所)
4月17日(火)	青年部　4月例会(奈良ロイヤルホテル)
4月24日(火)	友好倶楽部　4月例会･理事会ならびに総会(当所)
4月25日(水)	小規模事業者経営改善資金審査会(当所)
4月26日(木)	女性会　総会(奈良ホテル)
4月26日(木)	定例金融相談(当所)
5月９日(水)	正副会頭会議(当所)

人事異動のお知らせ

奈良商工会議所（カッコ内は旧職）

平成24年３月31日付

1. 退職

岡　田　嘉　明　　中小企業相談所､奈良県中小企業再生支援協議会統括責任者補佐

平成24年４月１日付

1. 異動

中　山　富　雄　　奈良市(業務部指導課､奈良市中心市街地活性化協議会出向)

2. 派遣

前　田　嘉　章　　総務部総務課庶務係長､一般財団法人奈良県ビジターズビューロー出向

寺　田　雅　子　　業務部指導課書記､奈良市中心市街地活性化協議会出向

3. 嘱託採用

山　本　哲　夫　　中小企業相談所､奈良県中小企業再生支援協議会 統括責任者補佐

石　丸　元太郎　　業務部指導課､奈良市中心市街地活性化協議会出向
(奈良市より出向)

事務局より会費納入のお願い

会員の皆様には、平素より当社事業活動に格別のご支援を賜り厚く御礼申し上げます。

本年度もより一層中小企業対策を推し進め、会員企業の皆様方により充実したサービスが提携できるよう事業活動に展開してまいりたいと存じております。

つきましては、平成24年度の会費を別途請求させていただきますので、ご納入方よろしくお願い申し上げます。また、口座振替（４月24日振替予定）をご利用の事業所様につきましては、領収書の送付はいたしませんので、必要な場合にはご連絡いただきますよう併せてお願い申し上げます。

（お問い合わせ先）　当所総務課　TEL0742 - 26 - 6222(代)

「ZAKKAN 編集室」
今月は連載を
お休みさせて
いただきます。



奈良商工会議所中小企業相談所顧問
相談日は、前もってご予約下さい。

特許・実用新案・意匠・商標の出願、審判、鑑定、外国出願

蔦田内外国特許事務所

弁理士 蔦田璋子　弁理士 蔦田正人
弁理士 中村哲士　弁理士 富田克幸　弁理士 夫　世進　弁理士 有近康臣

〒541-0051　大阪市中央区備後町1丁目7番10号 ニッセイ備後町ビル9階（近鉄日本橋より地下鉄[堺筋本町]下車⑫番出口北へ備後町東入る）
電話(06)6271−5522　FAX(06)4964−2217
E-mail：tsutada3@alto.ocn.ne.jp

ビルの設計・施工から運営・管理に至るまで
ビルの一生を丸ごとサポート

ビル経営のビジネスパートナー

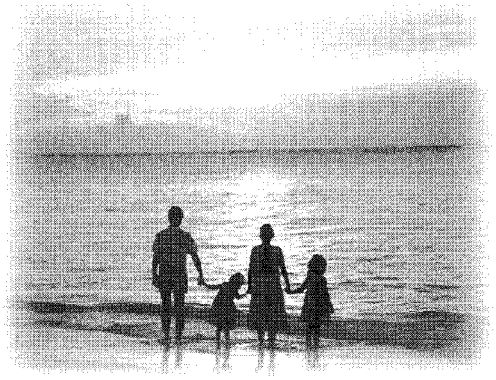
KINTETSU BS

ISO9001・ISO14001 認証
ISO/IEC27001

近鉄ビルサービス株式会社

本　社　〒543−0001　大阪市天王寺区上本町6丁目5番13号
TEL(06)6775−6300　FAX(06)6775−6387
http://www.kintetsu-bs.co.jp
奈良支店　〒631−0078　奈良市富雄元町3丁目1番39号
TEL(0742)46−3471　FAX(0742)47−2780

わたしたちは、
「やすらぎ」をつくっています



人・都市・自然のシンフォニー
Asanuma

株式会社 淺沼組
本社・大阪本店　〒543−8688　大阪市天王寺区東高津町12番6号
TEL 06−6768−5222(代表)
奈良営業所　〒630−8247　奈良市油阪町14 住友生命奈良ビル
TEL 0742−26−5225(代表)

淺沼建物 株式会社
〒543−8688　大阪市天王寺区東高津町12番6号
TEL 06−6763−2566(代表)

奈良商工会議所共済・福祉制度の一環としてお届けする
保険の世界ブランド。アクサがあなたをサポート。

新大型保障プラン

アクサのフィナンシャル・プロテクション

定期保険 ＋ 普通傷害保険

AXA アクサ生命保険株式会社
redefining / standards

AXA アクサ損害保険株式会社
redefining / standards

世界トップクラスの
保険・金融グループ、
アクサで実現。

http://www.axa.co.jp

アクサ生命保険株式会社 奈良営業部　〒630-8213 奈良市登大路町36-2 奈良商工会議所会館内　TEL 0742-27-8691

平成2・3・4・5・6・9・13・14・20年

全国新酒鑑評会

金賞受賞蔵

奈良豊澤酒造株式会社

奈良市今市町405番地
TEL 0742－61－7636
FAX 0742－61－7658



奈良商工会議所　貸会議室利用のご案内

奈良商工会議所では、定員12名の会議室から定員150名の大ホールまで
13の快適なコンベンションスペースをご用意しております。
会員の皆様はお得な会員料金となっております。是非ご利用ください。

平成22年5月19日より地階D会議室（円卓・定員12名）を追加いたしました。



地階D会議室（定員12名）



5階大ホール（定員150名）

ご予約、その他お問い合わせは、奈良商工会議所 会員サービス課まで
TEL:0742−26−6222　FAX:0742−22−1180

会議室の予約状況は、下記ホームページでもご確認いただけます。
http://www.nara-cci.or.jp/kaigisitu/

〈奈良公園若草山麓〉



〒630－8211　奈良市若草山麓町488
TEL（0742）26－2211
FAX（0742）22－0261

打刃物ひとすじ…

味が冴える
秘伝・名刀の切味

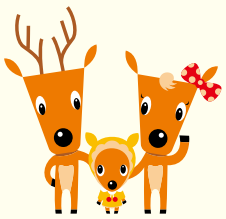
時代をこえて鎌倉時代からの
御番鍛冶の伝統をいまに伝える

打刃物・奈良土産・和風レストラン
株式会社 菊一文珠四郎包永

大和風料理 永楽



奈良交通観光バスでは、安全・安心をモットーに、お客様一人ひとりにご満足いただける旅の快適空間の提供につとめ、あらゆるニーズにお応えする車両をご用意してお待ちしています。



奈良交通株式会社

観光バスのご用命は、本社旅行センター

〒630-8651 奈良市大宮町1丁目1番25号
TEL：0742-24-1288 ／ FAX：0742-27-6200

インターネットでもお問合せいただけます　奈良交通　検索

車とあなたの間に“信頼”の架け橋を

CAMRY



カムリ ハイブリッド“Gパッケージ” 2WD
車両本体価格（消費税込み） 3,170,000円※1（消費税抜き 3,019,048円）

Photo:カムリハイブリッド“Gパッケージ”。
ボディカラーはアティチュードブラックマイカ(218)。

TOYOTA トヨタカローラ奈良

本社/奈良市南京終町2-269
☎0742(61)3301(代)

クルマに関するQ&A お客様相談テレフォン
フリーコール 通話料無料 0120-16-3301

ご用命は最寄りの各お店で

■奈良店	☎0742(61)3305	■橿原店	☎0744(24)4030
■富雄店	☎0742(48)2201	■香芝店	☎0745(76)1095
■平城山店	☎0742(72)0550	■葛城店	☎0745(69)3751
■生駒店	☎0743(78)1911	■五條店	☎0747(24)2571
■郡山店	☎0743(56)3900	■U-Car Max 奈良八条店	☎0742(30)0100
■西大和店	☎0745(74)2531	■U-Car 葛城店	☎0745(69)1550
■桜井店	☎0744(42)9551		

●実物と色が多少異なることがあります。※1税金(消費税を除く)、保険料、登録等に伴う諸費用は別途申し受けます。
※リサイクル料金が別途必要となります。詳しくはスタッフまでおたずね下さい。

取扱車種 カムリ SAI プリウス プリウスα PHV アクア カローラアクシオ フィールダー ルミオン ラクティス パッソ 86 ヴァンガード エスティマ エスティマ ハイブリッド ノア シエンタ プロボックス タウンエースバン タウンエーストラック ピクシスシリーズ(軽自動車)

CROWN
“HYBRID”



Photo:
クラウンハイブリッド“Gパッケージ”。
ボディカラーはライトブルーマイカメタリック(8U8)。

真心と、きもちのこもったおつきあい。
おかげさまで70周年 SINCE1942

奈良トヨタ
本社 磯城郡田原本町唐古296 ☎0744-32-8001(代)
お客様相談テレフォン 0120-288-770
ホームページアドレス http://www.naratoyota.jp/

■奈良店	☎0742-22-1151	■橿原店	☎0744-23-9261
■高田店	☎0745-52-1151	■吉野店	☎0747-52-8601
■郡山店	☎0743-56-2233	■生駒店	☎0743-78-3171
■田原本店	☎0744-32-8007	■香芝店	☎0745-78-5811
■押熊店	☎0742-52-7301	■本社マイカーセンター	☎0744-32-5291
■東生駒店	☎0743-73-8751	■U-car 奈良八条店	☎0742-30-0100
■特販課	☎0744-32-8008	■フォルクスワーゲン若草	☎0742-26-8620

取扱車種 マジェスタ・クラウン・アリオン・エスティマ・86・アイシス・ポルテ・ランドクルーザー・エスティマハイブリッド・プリウス・SAI・アクア・介護車両Welcabシリーズ他

すべてのお客様に
笑顔が広がる満足を——。
私たちは
「物流の最適」を目指す
ベストパートナーです。

GENEO GENEO-B GENEO-E GENEO-R



TOYOTA L&F
☆各種フォークリフト ☆レンタル ☆リース ☆無人搬送システム ☆自動倉庫
トヨタL&F奈良株式会社
奈良県磯城郡田原本町唐古296-1
☎ 0744-33-6081(代表) FAX 0744-32-8635
URL http://www.toyota-lf-nara.jp

TOYOTA レンタリース
よいクルマ、よいサービス
トヨタレンタリース

軽自動車からマイクロバスまで
必要な時に
必要なクルマを



トヨタレンタカーは
禁煙車 ナビ付車
ETC搭載車 福祉車輌
(一部車種は除く)
も導入しております。

全国ネットのTOYOTAだから安心です。

営業時間 8:00～20:00
押熊店・東生駒店・五條店・西大和店のみ
営業時間 8:00～19:00
年末年始 一部店舗休日あり

トヨタレンタリース奈良
http://www.toyota.co.jp/rent

本社・奈良店・北部リース部	TEL.0742-22-0100	橿原店	TEL.0744-25-1620
近鉄奈良駅前店	TEL.0742-26-2229	五條店	TEL.0747-22-5101
押熊店	TEL.0742-40-0200	西大和店	TEL.0745-75-3330
高田店・南部リース部	TEL.0745-23-0100	香芝店	TEL.0745-77-0100
		東生駒店	TEL.0743-73-8380
		郡山店	TEL.0743-51-0100

奈良商工会議所ニュース／第五二三号（昭和四十八年七月二日第三種郵便物認可）平成二十四年四月一〇日（毎月一回一〇日）発行　発行所／奈良市登大路町三十六番地二　編集責任者／内野典英　印刷所／共同精版印刷株式会社　一部五〇円（購読料は会費に含む）

あらたなる時代へ、南都銀行。

日本人の心の故郷（ふるさと）、古都・奈良。
私たちは、いにしえの地・奈良に本拠を構え
皆さまとともにあゆんできました。
悠久の時が流れるこの地で
これからも、より頼れるパートナーとして
一人ひとりのお客さまに応えられる銀行でありたい。
南都銀行はあらたなる時代に向かって
皆さまとともにあゆみ続けていきます。


平城宮跡
第一次大極殿

ナント・なら・ずっと！
NANTO 南都銀行

南都銀行本店／奈良市橋本町16　http://www.nantobank.co.jp/